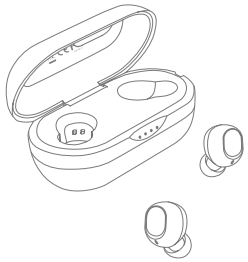


TWS

Bluetooth earphone

MODEL:H3

Packing List

Earphones ×1

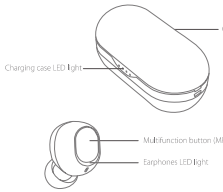
User Manual ×1

Ear tips ×2

USB Charging cable ×1

Charging instruction card ×1

Product Oevrview



Power On

Mode 1

EN If the charging case has power, fetch the earbud from the charging case, and it will power on automatically. (white indicator light will be on for 1 s and "Power on" will be heard).

DE Wenn der Ladekoffer mit Strom versorgt wird, holen Sie den Ohrhörer aus dem Ladekoffer und es schaltet sich automatisch ein (Die weiße Kontrollleuchte leuchtet für 1 s und Sie können "Power on" hören).

FR Si le boîtier de charge a allumé, extrayez l'oreillette dans le boîtier de charge et il se mettra automatiquement sous tension (le voyant blanc sera allumé pendant 1 s et «Power on» sera entendu).

ES Si la funda de carga tiene energía, extraiga el auricular de la funda de carga y se encenderá automáticamente (la luz indicadora blanca se encenderá durante 1 segundo y se escuchará "Encender").

IT Se il caso di ricarica è alimentato, prendere l'auricolare dall'astuccio di ricarica e si accende automaticamente (la spia luminosa bianca sarà accesa per 1s e si sentirà "Power on").

JP 充電ケースに電力がある状態で、ケースからイヤホンを取出して、パワーオンの提示音に伴い、ホワイトのインジケーターが1秒間点灯して、自動的にパワーオンになります。

Mode 2

EN In power-off state, short press MFB button.

DE Kurz drücken Sie die MFB-Taste beim Ausschalten.

FR En mode d'éteindre, appuyez brièvement sur le bouton MFB.

ES En estado de apagado, presione brevemente el botón MFB.

IT In stato di spegnimento, premere brevemente il tasto MFB.

JP 電源オフの状態で、MFBボタンを短押します。

Power Off

Mode 1

EN Long press MFB for 3 s, and release the button after you hear "beep" sound twice.

DE Drücken Sie länger als 3 Sekunden auf die Multifunktionstaste, und lassen Sie die Taste los, nachdem Sie zwei Pieptöne hören.

FR Appuyez longuement sur MFB pendant 3 s, puis relâchez le bouton après avoir entendu deux fois «bip».

ES Mantenga presionado MFB durante 3 s, y suelte el botón después de escuchar dos veces el pitido.

IT Premere a lungo MFB per 3 secondi e rilasciare il pulsante dopo aver sentito due volte "bip".

JP MFBボタンを3秒間長押して、「ピー」という提示音が2回鳴るまでに手を離しません。

Mode 2

EN Put the earbud into the charging case to power off (if the charging case still has power).

DE Setzen Sie den Ohrhörer in den Ladekoffer, um ihn auszuschalten (Wenn der Ladekoffer noch Strom hat).

FR Mettez l'oreillette dans le boîtier de charge pour l'éteindre (si le boîtier de charge est allumé).

ES Ponga el auricular en el estuche de carga para apagado (si el estuche de carga todavía tiene poder).

IT Inserire l'auricolare nell'astuccio di ricarica per spegnerlo (se il caso di ricarica è ancora alimentato).

JP イヤホンを充電ケースに入れると電源オフになります(充電ケースに電力がある状態)。

How To Pair

EN Pairing

1. Fetch the earbuds from the package, and put them into the charging case to charge with orange indicator light steady on.
2. Fetch either earbud from the charging case. The earbud will power on automatically, and enter pairing mode with orange and white indicator light flashing alternately.
3. Enable Bluetooth on your smartphone, search the corresponding Bluetooth name "H3 " or "H3 " and click to connect.
4. After one earbud being paired, the pairing interface of the other earbud will appear on your smartphone. Click to confirm, and it will connect to the other earbud.
5. After completion, begin to play music.

DE Kopplung

1. Holen Sie die Ohrhörer aus der Verpackung und legen Sie sie in den Ladekoffer zu Aufladen (Die Kontrollleuchte steht auf Orange).
2. Holen Sie einen Ohrhörer aus dem Ladekoffer. Der Ohrhörer schaltet sich automatisch ein und geht in den Kopplung-Modus, mit abwechselnd blinkender orange und weißer Kontrollleuchte.
3. Aktivieren Sie Bluetooth auf Ihrem Smartphone, suchen Sie den entsprechenden Bluetooth-Namen "H3 "oder "H3 " und klicken Sie, um eine Verbindung herzustellen.
4. Nach dem Koppeln eines Ohrhörers wird die Pairing-Bedarf des anderen Ohrhörers auf Ihrem Smartphone angezeigt. Klicken Sie, um zu bestätigen, und es wird mit dem anderen Ohrhörer Koppeln.
5. Danach Musik abzuspielen.

FR Appariement

1. Récupérez les oreillettes de l'emballage et placez-les dans le boîtier de chargement pour charger avec le voyant orange allumé en permanence.
2. Récupérez l'un des deux écouteurs de l'affaire de chargement. L'oreillette se mettra automatiquement en marche et entrera en mode de jumelage avec les voyants orange et blanc clignotant alternativement.
3. Activez Bluetooth sur votre smartphone, recherchez le nom Bluetooth correspondant "H3 "ou "H3 ", puis cliquez pour vous connecter.
4. Après le couplage d'un écouteur, l'interface de couplage de l'autre écouteur apparaît sur votre smartphone. Cliquez pour confirmer, et il se connectera à l'autre oreillette.
5. Après la fin, commencez à jouer de la musique.

ES Emparejamiento

1. Extraiga los auriculares del paquete y colóquelos en el estuche de carga para cargarlos con la luz indicadora naranja fija.
2. Extraiga cualquier auricular del estuche de carga. El auricular se encenderá automáticamente y entrará en modo de emparejamiento con la luz indicadora naranja y blanca parpadeando alternativamente.
3. Active Bluetooth en su teléfono inteligente, busque el nombre de Bluetooth correspondiente "H3 "o "H3 " y haga clic para conectarse.
4. Después de emparejar un auricular, la interfaz de emparejamiento del otro auricular aparecerá en su teléfono inteligente. Haga clic para confirmar y se conectará con el otro auricular.
5. Después de la finalización, comenzar a reproducir música.

IT Accoppiamento

1. Estrarre gli auricolari dalla confezione e inserirli nella custodia di ricarica per caricarli con luce arancione accesa.
2. Prendi entrambi gli auricolari dalla custodia di ricarica. L'auricolare si accende automaticamente e attiva la modalità di associazione con la luce arancione e bianca che lampeggia alternativamente.
3. Abilitare il Bluetooth sullo smartphone, cercare il nome Bluetooth corrispondente "H3 "o "H3 "e cliccarlo per connettersi.
4. Dopo aver abbinato un auricolare, l'interfaccia di accoppiamento dell'altro auricolare apparirà sullo smartphone. Fai clic per confermare e si collegherà all'altro auricolare.
5. Dopo il completamento, iniziare a riprodurre musica.

JP 初めてのペアリング

1. パッケージからイヤホンを取出して、充電ケースに入れて充電します。充電中に、オレンジのインジケーターが点灯します。
2. 充電ケースから片耳のイヤホンを取り出すと、イヤホンは自動的にパワーオンになり、オレンジとホワイトのインジケーターが交代で点滅して、ペアリングモードに入ります。
3. スマホのBluetooth機能をオンにして、「H3 」或いは「H3 」を検索して接続します。
4. 片耳のイヤホンと接続した後に、スマホではもう1つのイヤホンと接続する表示がめ り、それをクリックしてもう1つのイヤホンと接続します。
5. 接続完了後、音楽再生はできます。

EN Connection after Pairing

1. Fetch either earbud in charging state from the charging case, and the earbud will power on automatically with white indicator light on for 1 s and then off.
2. Double press MFB button to enter pairing mode with orange and white indicator light flashing alternately.
3. Enable Bluetooth on your smartphone, search the corresponding Bluetooth name "H3 " or "H3 " and click to connect.
4. After one earbud being connected, the connection interface of the other earbud will appear on your smartphone. Click to confirm, and it will connect to the other earbud.
5. After completion, begin to play music.

DE Verbindung nach dem ersten Kopplung

1. Holen Sie einen den Ohrhörern im Ladekoffer aus, und der Ohrhörer schaltet sich automatisch ein.(Die weiße Kontrollleuchte steht auf für 1 Sekunden)
2. Doppel drücken Sie die Multifunktionstaste, um in den Kopplung-Modus zu gelangen, wobei abwechselnd die orange und die weiße Kontrollleuchte blinken.
3. Aktivieren Sie Bluetooth auf Ihrem Smartphone, suchen Sie den entsprechenden Bluetooth-Namen "H3 "oder "H3 " und klicken Sie, um eine Verbindung herzustellen.
4. Nach dem Koppeln eines Ohrhörers wird die Pairing-Bedarf des anderen Ohrhörers auf Ihrem Smartphone angezeigt. Klicken Sie, um zu bestätigen, und es wird mit dem anderen Ohrhörer Koppeln.
5. Danach Musik abzuspielen.

FR Connexion après Appariement

1. Récupérez l'un des deux écouteurs en charge dans le boîtier de chargement et celui-ci s'allumera automatiquement avec le voyant blanc allumé pendant 1 s, puis s'éteignant.
2. Appuyez deux fois sur le bouton MFB pour passer en mode de jumelage, les voyants orange et blanc clignotant alternativement.
3. Activez Bluetooth sur votre smartphone, recherchez le nom Bluetooth «H3» ou «H3» correspondant, puis cliquez pour vous connecter.
4. Après la connexion d'un écouteur, l'interface de connexion de l'autre écouteur apparaît sur votre smartphone. Cliquez pour confirmer, et il se connectera à l'autre oreillette.
5. Après la fin, commencez à jouer de la musique.

ES Conexión Después del Emparejamiento

1. Extraiga el auricular en el estado de carga del estuche de carga, y el auricular se encenderá automáticamente con la luz indicadora blanca encendida durante 1 s y luego se apagará.
2. Presione dos veces el botón MFB para ingresar al modo de emparejamiento con la luz indicadora naranja y blanca parpadeando alternativamente.
3. Active Bluetooth en su teléfono inteligente, busque el nombre de Bluetooth correspondiente "H3 " o "H3 " y haga clic para conectarse.
4. Después de conectar un auricular, la interfaz de conexión del otro auricular aparecerá en su teléfono inteligente. Haga clic para confirmar y se conectará con el otro auricular.
5. Después de la finalización, comenzar a reproducir música.

IT Connessione dopo l'associazione

1.Trarre gli auricolari in stato di carica dalla custodia di ricarica e l'auricolare si accenderà automaticamente con la spia bianca accesa per 1 se poi spento.
2. Premere due volte il tasto MFB per accedere alla modalità di associazione con la spia arancione e bianca lampeggiante alternativamente.
3. Abilitare il Bluetooth sullo smartphone, cercare il nome Bluetooth corrispondente "H3" o "H3" e cliccare per connettersi.
4. Dopo aver collegato un auricolare, l'interfaccia di connessione dell'altro auricolare apparirà sullo smartphone, cliccare per confermare e si collegherà all'altro auricolare.
5. Dopo il completamento, iniziare a riprodurre musica.

JP 初めてのペアリング後の接続

1、充電ケースから充電中の片耳のイヤホンを取出すと、イヤホンは自動的にパワーオンになり、ホワイトのインジケーターが1秒間点灯してから消灯します。
2、MFBボタンを2回押して、オレンジとホワイトのインジケーターが交互で点滅して、ペアリングモードに入ります。
3、スマホのBluetooth機能をオンにして、「H3」或いは「H3」を検 索して接続します。
4、片耳のイヤホンと接続した後に、スマホではもう1つのイヤホンと接続する表示がめり、それをクリックしてもう1つのイヤホンと接続します。
5、接続完了後、音楽再生はできます。

EN Reconnection

1. Fetch the earbud in charging state from the charging case.
2. Enable Bluetooth is enabled on your last connected smartphone and its pairing list hasn't been deleted.
3. The earbud will reconnect to the last connected smartphone.

DE Wiederverbindung

1. Holen Sie den Ohrhörer im Ladezustand aus dem Ladekoffer.
2. Stellen Sie sicher, dass das Bluetooth von zuletzten verbundenen Geräten eingeschaltet ist und der Kopplung-Datensatz für dieses Headset nicht gelöscht wird.
3. Der Ohrhörer verbindet automatisch sich wieder mit dem zuletzt verbundenen Smartphone.

FR Reconnexion

1. Récupérez l'écouteur en état de charge dans le boîtier de chargement.
2. Enable Bluetooth est activé sur votre dernier smartphone connecté et sa liste de couplage n'a pas été supprimée.
3. L'écouteur se reconnectera au dernier smartphone connecté.

ES Reconexión

1. Extraiga el auricular en el estado de carga del estuche de carga.
2. Asegúrese de que Bluetooth del último teléfono conectado esté encendido y que el registro de sincronización para este auricular no se borre.
3. El auricular volverá a conectarse al último teléfono inteligente conectado.

IT Riconnessione

1. Prelevare l'auricolare in stato di carica dalla custodia di ricarica.
2. Garanzia il Bluetooth è abilitato sull'ultimo smartphone connesso e la sua lista di accoppiamento non è stata cancellata.
3. L'auricolare si ricollegherà all'ultimo smartphone connesso.

JP 再接続

1、充電ケースから充電中の片耳のイヤホンを取り出します。
2、最後に接続したスマホのBluetooth機能がオンで、ペアリング履歴も残っていることを確認します。
3、イヤホンはこのスマホに自動的に再接続できます。

Play / Pause / Answer a call / Hang up a call

Clear Pairing Information

EN When the earbud is in charging state, long press MFB for 15 s until the orange indicator light goes off.

DE Wenn sich der Ohrhörer im Ladezustand befindet, halten Sie die Multifunktionstaste 15 Sekunden lang gedrückt, bis die orange Kontrollleuchte erlischt.

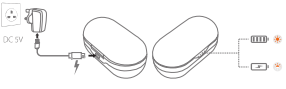
FR Lorsque l'oreillette est en charge, appuyez longuement sur MFB pendant 15 secondes jusqu'à ce que le voyant orange s'éteigne.

ES Cuando el auricular esté en estado de carga, mantenga presionado MFB durante 15 s hasta que la luz indicadora naranja se apague.

IT Quando l'auricolare è in stato di carica, premere a lungo MFB per 15 s fino a quando la spia arancione non si spegne.

JP イヤホンが充電されている時に、オレンジのインジケーターが消灯するまで、MFBボタンを「15秒間押します。

Charging



0% - 25%	25% - 50%
50% - 75%	75% - 100%

Mono And Stereo Use

EN Power on and Pairing

1. The earbuds are in charging state. Fetch either earbud from the charging case. The earbud will power on automatically (white indicator light will be on for 1 s and then off).
2. Double press MFB button to enter pairing mode.
3. Enable Bluetooth on your smartphone and begin to connect.

DE Einschalten und Kopplung

1. Die Ohrhörer beim Aufladen: Holen Sie einen Ohrhörer aus dem Ladekoffer. Der Ohrhörer schaltet sich automatisch ein (Weiße Kontrollleuchte leuchtet für 1 s).
2. Doppel drücken Sie die Multifunktionstaste, um in den Kopplung-Modus zu gelangen.
3. Aktivieren Sie Bluetooth auf Ihrem Smartphone und beginnen Sie die Verbindung.

FR Allumer / Eteindre et Couplage

1. Les oreillettes sont en état de charge, récupérez une oreillette dans le boîtier de chargement, l'oreillette s'allumera automatiquement (le voyant blanc sera allumé pendant 1 s, puis éteint).
2. Appuyez deux fois sur le bouton MFB pour passer en mode de couplage.
3. Activez Bluetooth sur votre smartphone et commencez à vous connecter.

ES Encendido y Emparejamiento

1. Los auriculares están en estado de carga. Toma cualquiera de los auriculares del estuche de carga. El auricular se encenderá automáticamente (la luz indicadora blanca se encenderá durante 1 s y luego se apagará).
2. Presione dos veces el botón MFB para ingresar al modo de emparejamiento.
3. Active Bluetooth en su teléfono inteligente y comience a conectarse.

IT Accensione e Accoppiamento

1. Gli auricolari sono in stato di carica; Prendi entrambi gli auricolari dalla custodia di ricarica. L'auricolare si accenderà automaticamente (la spia luminosa bianca sarà accesa per 1 se poi disattivata).
2. Premere due volte il tasto MFB per accedere alla modalità di abbinamento.
3. Abilitare il Bluetooth sullo smartphone e iniziare la connessione.

JP パワーオンとペアリング

1、充電ケースから充電中の片耳のイヤホンを取出すと、イヤホンは自動的にパワーオンになり、ホワイトのインジケーターが1秒間点灯してから消灯します。
2、MFBボタンを2回押して、ペアリングモードに入ります。
3、スマホのBluetooth機能をオンにして、イヤホンと接続します。

Note

EN If you want to pair to the second smartphone, clear the paired device information.

DE Wenn Sie mit den zweiten Smartphone koppeln möchten, löschen Sie bitte die Vorherige Kopplung und dann koppeln mit den Zweiten.

FR Si vous souhaitez coupler le second smartphone, effacez les informations relatives au périphérique couplé.

ES Si desea sincronizar con el segundo teléfono inteligente, borre la información del dispositivo vinculado.

IT Se si desidera accoppiare il secondo smartphone, cancellare le informazioni sul dispositivo associato.

JP 2台目のスマホとペアリングする場合、ペアリング履歴を削除してから接続してください。

FCC Statement

Operation is subject to the following three conditions

(1) This device may not cause harmful interference.

(2) This device must accept any interference received, including interfe- rence that may cause undesired operation.

(3) This device has been evaluated to meet general RF exposure require- ment. The device can be used in portable exposure condition without restriction.

Note: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not install ed and used in accordance with the ins- ructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television rec- eption, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relo cate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Shenzhen SHI KISB Electronic Co., Ltd.
Adress：3-5F, A Building, Shanghe Industrial Zone, Nanchang Road, Bao'an District, Shenzhen, 518126 China